



ADDENDUM

Information requirements for ecodesign

Information requirements for ecodesign	(GB)
Informationsanforderungen für Ecodesign	(D)
Exigences en matière d'information pour la directive Ecodesign	(F)
Informatievereisten voor Ecodesign	(NL)
Requisitos de información sobre diseño ecológico	(E)
Informazioni richieste per la direttiva Ecodesign	(I)
Απαιτήσεις στοιχείων οικολογικού σχεδιασμού	(GR)
Requisitos de informação para ecodesign	(P)
Ecodesign için bilgi gereksinimleri	(TR)
Информационные требования для экодизайна	(RUS)
Informationskrav för ecodesign	(S)
Informasjonskrav for ecodesign	(N)
Požadavky na informace o ekodesignu	(CZ)
Informacije potrebne za ecodesign	(HR)
A környezetbarát kialakítás tájékoztatási követelményei	(H)
Cerințele informative pentru ecodesign	(RO)
Zahtevani podatki o okoljsko primerni zasnovi	(SLO)
Požiadavky týkajúce sa informácií o ekodizajne	(SK)
Информация за изискванията за екодизайн	(BG)
Wymogi informacyjne dotyczące eko projektu	(PL)
Krav til oplysninger for økodesign	(DK)
Ekosuunnittelun tietovaatimukset	(FIN)
Ökodisaini teabe nõuded	(EST)
Ekodizaina informācijas prasības	(LV)
Informacijos reikalavimai ekologiniam projektavimui	(LT)
Kërkesat e informimit për Ecodesign	(AL)
Zahtevi za informacijama u vezi s eko-dizajnom	(SRB)

	<p> (GB) Cooling capacity (sensible) (D) Kühlleistung (sensibel) (F) Puissance de rafraîchissement (sensible) (NL) Koelcapaciteit (voelbaar) (E) Capacidad de refrigeración (sensibilidad) (I) Capacità di raffreddamento (sensibile) (GR) Απόδοση ψύξης (αισθητή) (P) Capacidade de arrefecimento (sensível) (TR) Soğutma kapasitesi (duyarlı) (RUS) Хладопроизводительность (явная) </p>	<p> (GB) Cooling capacity (latent) (D) Kühlleistung (latent) (F) Puissance de rafraîchissement (latente) (NL) Koelcapaciteit (latent) (E) Capacidad de refrigeración (latente) (I) Capacità di raffreddamento (latente) (GR) Απόδοση ψύξης (λανθάνουσα) (P) Capacidade de arrefecimento (latente) (TR) Soğutma kapasitesi (gizli) (RUS) Хладопроизводительность (скрытая) </p>	<p> (GB) Heating capacity (D) Heizleistung (F) Puissance de chauffage (NL) Verwarmingscapaciteit (E) Capacidad de calefacción (I) Capacità di riscaldamento (GR) Απόδοση θέρμανσης (P) Capacidade de aquecimento (TR) Isıtma kapasitesi (RUS) Теплопроизводительность </p>	<p> (GB) Total electric power input (D) Elektrische Gesamtleistungsaufnahme (F) Entrée électrique totale (NL) Totaal opgenomen vermogen (E) Potencia eléctrica de entrada total (I) Potenza elettrica totale assorbita (GR) Συνολική ηλεκτρική ισχύς εισόδου (P) Entrada de potência elétrica total (TR) Çekilen toplam elektrik gücü (RUS) Общая потребляемая электрическая мощность </p>	<p> (GB) Sound power level (per speed setting, if applicable) (D) Schalleleistungspegel (je Geschwindigkeitseinstellung, falls zutreffend) (F) Niveau de puissance sonore (par réglage de vitesse, le cas échéant) (NL) Geluidsvermogeniveau (per snelheidsinstelling, indien van toepassing) (E) Nivel de potencia acústica (según ajuste de velocidad, si corresponde) (I) Livello di potenza sonora (per velocità impostata, se applicabile) (GR) Στάθμη ηχητικής ισχύος (ανά ρύθμιση ταχύτητας, εφόσον διατίθεται) (P) Nível de potência acústica (por regulação de velocidade, se aplicável) (TR) Ses gücü seviyesi (mümkünse hız ayarı başına) (RUS) Уровень звукового давления (согласно настройке скорости, если применимо) </p>
	<p> Kyliningskapacitet (känslig) Avkylingskapasitet (følbar) Chladicí výkon (citeľný) Kapacitet hladenja (osjetljivo) Hűtési teljesítmény (érzékeny) Capacitate de răcire (fără dezumidificare) Moč hlajenja (zaznavna) Kapacita chladenia (účelná) Капаци́тет на охлажде́ние (практически) Wydajność chłodnicza (jawna) Koelkapacitet (merkbaar) Jäähdytyskapasiteetti (järkevä) Jāhutusvõimsus (mõeldukas) Dzesēsšanas kapacitāte (jūtama) Vésinimo galia (tikroji) Kapacitet i ftohjes (sensibél) Kapacitet hladenja (oprijljivo) </p>	<p> Kyliningskapacitet (latent) Avkylingskapasitet (latent) Chladicí výkon (latentní) Kapacitet hladenja (latentno) Hűtési teljesítmény (látens) Capacitate de răcire (cu dezumidificare) Moč hlajenja (latentna) Kapacita chladenia (latentná) Капаци́тет на охлажде́ние (потенциальный) Wydajność chłodnicza (utażona) Koelkapacitet (skjult) Jäähdytyskapasiteetti (latentti) Jāhutusvõimsus (latentne) Dzesēsšanas kapacitāte (latentā) Vésinimo galia (latentinė) Kapacitet i ftohjes (nē glendje glumi) Kapacitet hladenja (latentan) </p>	<p> VärmeKapacitet Oppvarmingskapasitet Topný výkon Kapacitet grjanja Fűtési teljesítmény Capacité de încălzire Moč ogrevanja Výkon ohrevu Огони́тельна́ мо́щность Wydajność grzewcza Värmekapacitet Lämmitysteho Küttevõimsus Apsildes kapacitāte Śilidymo galia Kapacitet i ngrohjes Kapacitet grjanja </p>	<p> Total effektgång Total elektrisk strömeffekt Celkový elektrický výkon Ukupna primijena snaga električne energije Teljes áramforrás-bemenet Consum total de putere Skupna vhodna električna moč Skupni vhodna električna moč Celkový elektrický výkon Обща входна електрическа мощност Całkowita pobierana energia elektryczna Total elektrisk strømforsyning Sähkötehon kokonaistulo Kogu elektrilise sisendvõimsus Kopējā elektriskā ievads jauda Bendroji elektros vartojamoji galia Konsumi total i energijise elektrike Ukupna ulazna električna snaga </p>	<p> Ljudeffektnivå (per hastighedsindstilling, om tillämpligt) Nivå på lyd effekt (per hastighedsindstilling, hvis tilgængelig) Hladina akustického výkonu (dle nastavení otáček pokud je to použitelné) Razina jačine zvuka (postavite prema brzini, ako je primjenljivo) Hangerőszint (sebességszintként, ha alkalmazható) Nivel presiune sonoră (în funcție de turatie, dacă este cazul) Raven zvočne moči (glede na nastavitev hitrosti, če se uporablja) Uroveň akustického tlaku (na príslušné nastavenie rýchlosti, ak sa používa) Nиво на звуковата мощност (за различните настройки на оборотите, ако е приложимо) Poziom mocu dźwięku (dla ustawienia prędkości, jeśli dotyczy) Stojníveau (efter hastighedsindstilling hvis relevant) Äänen tehotasoo (nopeusasetuksen mukaan, jos sovellettavissa) Helvõimsuse tase (voimaluseel olenevalt määratud kiirusest) Skapas intensitātes līmenis (atļiecīgā gadjumā – katram ātruma iestājumam) Garso galios lygis (vienai greičio nuostatai, jei taikytina) Nivel i fuqis së tingullit (per cilësim shpejtësie, nëse aplikohet) Nivo zvučne snage (po podešenoj brzini, ako je primjenljivo) </p>
	<p> P_{rated,c} kW </p>	<p> P_{rated,c} kW </p>	<p> P_{rated,h} kW </p>	<p> P_{elec} kW </p>	<p> L_{WA} dB </p>
FXMQ50P7VEB9	4.6	1.0	6.3	0.110	61.0
FXMQ63P7VEB9	5.5	1.6	8.0	0.120	64.0
FXMQ80P7VEB9	7.0	2.0	10.0	0.171	67.0
FXMQ100P7VEB9	8.5	2.7	12.5	0.176	65.0
FXMQ125P7VEB9	10.5	3.5	16.0	0.241	70.0